

# مَدْرَسَةُ الْأَعْلَمَاتِ

صَالِي

|       |       |
|-------|-------|
| نومرو | رجب   |
| ٢٥٣   | ١٠    |
| سنه   | سنه   |
| نيسان | نيسان |
| ٢٠١٧  | ١٣٠٠  |
| صحيفه | ٢٤    |

أشبو غزته بهر الی کونده برکره چیقار . سنه لکی مجیدی اپه المتش غروشد بھر فسخه سی المتش  
 پاره مجیدی به اوله رق هر يرده صاتبلور . درج اولنه جق اعلاناتك بھر سطر ندن ايکی غروش النور .  
 سند لکنه مشتری او لمق استيانلر عدلیه نظارت جلیله سی اوراق مدبر لکنه مراجعت ابتلیدر

( ایکیوز الی ایکنجی نومرو لی جریده محاکمه )  
 ( مندرج اعلام لی تبیه سی )

مر بوط معاملاتك مر حیت واعتباری لزومی دخی  
 امور طبیعیه دن بو لیمش اولدیغنه و خصوصیله رسومات  
 مذکوره مملکتک تزیینات و تنظیفاته صرف اولنه جق  
 واردات بلدیه دن او اوب اموال دولته قیاس اولنه بیه  
 جغنه بناء اعلام ابتدائی مذکوره فسخیله رسومات  
 مذکوره دن نعل رسومی بدلنک کاملاً نحاس و نحاس  
 رسومی بدلنک متألفه اوله رق استیفا ایدلسی لازم کله جگنه  
 ومذکور ضبط نامه لرده تقاضیط معینه دن مر و رایده جن  
 ایام ایچون اصول خز بنه بیه تو فیقاً کذشته و بیله جکی  
 مندرج بو لیمش و امانت مشار اليها و کیلی طرف دن  
 دخی کذشته حقنده طلب و قوع بولش او لمیله  
 تقاضیط مذکوره دن و قتیله و بیله ایلامش تقاضیط وار  
 ایسه انک دخی آیروجه کیسہ سی بش غروش دن  
 کے ذشته سنک استحصال ایدلسنه و ملتزم مر قوم  
 کر قوره نعل رسومندن غیر از تسليمات سکسان اوچ  
 بیک اوچیوز او توز اوچ و نحاس رسومندن او توز  
 بش بیک غروش دینی قالش و مبالغه مذکوره بیه احاله  
 تاریخی او لان طقس ان بش سنه سی مارٹی ابتداسندن

امانت مشار اليها و کیلی جانبدن حکمه استیناف  
 حقوق قسمنه هر اجعنه اقامه او لان استیناف دعو اسینک  
 اجر ایدیلان تدقیقات استینافیه سی تشیجه سنده دخی  
 ذکر او لان ضبط نامه لرده مدت احاله ده قاعده تداول دن  
 رفع او لور ایسہ رسومات مذکوره بدلات دن نعل  
 رسومی بدلنک نحاس و نحاس رسومی بدلنک دخی بش لک  
 و متألفه اوله رق اخذ و ایفائلنه جغی کوسترسی  
 ٧ اگستوس سنه ٩٥ تاریخی قرار نامه ده ایسہ ده  
 دوازه رسمیه نک اشخاص ایله او لان مقاولاتی مستشنا  
 طوتل دیغی و قاعده نک تداولی زمانده هر نوع مسکوکات  
 او زرینه او لان بور جلک جنسی جنسنده تأدیه  
 او لنه جغی مندرج اولدیغی کبی بومثلو مقاولاته

بالحساب تعیین ایدلیسی و اعلام ابتدائی حکمکن الرزام  
مذکور حقنده کی ضبطنامه احکامنے مختلفی جهتیله  
بالفسخ ضبطنامه مذکور حکمکن توافقاً رسومات  
مذکوره دن ذمل رسومی بدلنک کاملان نخاس اپه  
ونخاس رسومی بدلنک متالک او له رق استیفا ایدلیسی  
لازم کله جکته اکثریتله فرار و برلذکدن صکره ینه برکونه  
محماکه جریان ایکسیزین قرار محلنده اشبو مسکو کانک  
کشادی و تزلی فیئاتی جهتیله حکم ابتدائینک  
صدوری تاریخنده باقر اپه ایله لیرانک پیاسه جه  
اولان فرق بالحساب اعل رسومی ایچون ایکیوز  
التش طقوز لیرا و اتوز برگوش و بشلاک او له رق  
استیفای لزومنہ قرار ویرلش اولان نخاس رسومی  
ایچون دنی یوز یکرمی شروش حسایله او چبوز  
او توز سکر لیرا یکرمی التی غروش و پیاسنہ حکم  
او لنیسی او لجه اکثریتله ویرلان ورسومات  
مذکوره دن نعل رسومنک کاملان باقر و نخاس رسومنک  
دنی متالک او له رق استیفای لزومنی کوسترن قراره  
مباین بولنیسی جهتلله اسیاب مذکوره بیه مبنی  
اعلام استیفای مذکور حکمی مغایر اصول و قانون  
بولنیش و معافون موی الی یورغای اندیش مطالعات  
مسروده سی موافق نفس الامر کوریله ماش ایدو کندن  
اصول محکمه حقوقیه قانون موقنک ایکیوز او توز  
ایکنیجی ماده سی حکمکن توافقاً اعلام مذکور نقض  
ایدلیکله صور مشروحة دائره سنده تدقیقات و محکمات  
مقتضیه بالاجرا حاصل او له جق تیجه یه کوره مصلحتن  
یکیدن حکم و اعلام ربطی ضمیمه محکمه استیفای  
حقوق فیمنه اعاده سینه و اعلام خرجی اولان ایکیوز  
غروشه صورت و تبلیغ خرجلی بولنان قرق  
غروشك زیوره مفرداتی مرقم یوز او توز سکر غروش  
مصارف محماکه ایله برابر ایلووده حقسز چیه جق  
طرفه رجوع اینک او زره اول امر ده شهر امانی

مذکوره صدورنن صکره امانت مشار اليه ساجه  
کندو سندن معلوم المدار مبالغ اخذ و استیفا و شو  
صورتله حکم مذکور قبول واجر ایدلش اولدیغی  
جهتله او لباید کی اعلام قابل استیفای اولدیغی  
درمیان و بونی مثبت اولق او زره برطام علم و خبر  
ابرزا واعطا و نسیله محکمه استیفایه جه بو باید لازم  
کلان معامله و تدقیقات اجراء و طرفیک افادا تبله  
مدعی عمومینک افکار و مطالعاتی استیفار او لفق  
ومذکور علم و خبر لک تار بخلیله مندرجاتی عیناً  
و یاخلاصه اعلامه ترقیم و املا ایدلک لازم او لوب  
شومعاملات جریان ایتدیرلما مکله برابر مذکور علم  
و خبر لک اعلام ابتدائینک صدورنن مقدم و یامؤخر  
ویرلش اعلام ابتدائینک بیان و تبیق او لقیزین امانت  
مشار اليه اجه اخذ و قبض او لندیغی ادعا قلنان  
مبالغت علی الحساب طریقیه الندیغی باليان بو باید  
برسبیب قانونی کوست لمیه رک مرقوم کر قوره ادعای  
مذکورینک ردیه قرار ویرلش و کذشته تعیینی ایچون  
تقاضیطک اتفاقی و عده ری مبدأ اولق لزومی در کار  
او لمسیه بو باید تحقیقات لازمه اجراسیله وعده ری  
حلول ایدوبنده تأییه او لخامش تقاضیط وار ایسیه  
و عده لری مقضیه اولدیغی تاریخندرن حساب و اعتبار  
ایدلیه رک کذشته تعیین او لنسی لازمه دن ایکن محکمه  
استیفایه امانت مشار اليه و کیلی جانبدن و قیله  
تأدیه او لخامش او لان تقاضیط کذشته سی حقنده  
بدایه و قو عبولان ادعا نک اعلامه مسکوت عنیه  
قالدیغی بولنده عمد الاستیفای درمیان اولنان اعتراف  
او زرینه برکونه تدقیقات اجراء ایدلیه رک حکم محلنده  
و قیله تأدیه او لخامش تقاضیط وار ایسیه کذشته  
اعطای لزومی اعاده سینه و اعلام خرجی اولان ایکیوز  
ویرلیکی مثلا و باید طرفیک ادعای افادا تبله کذشته  
مدعای بالحاکم تحقق ایتدیر ایکسیزین محکمه بجه

مغایر اصول و قانون او لندیفدن اعلام استیفایت  
نقضی استیفاینک عبارتدر

امانت مشار اليه و کیلی شوکت بک تیجه جوابی  
دنی اعلام ابتدائینک لحوقدن صکره امانت مشار  
البهاجه ملتزم مرقوم کر قوردن برآپه اخذ و استیفا  
و اعلام مذکور حکمی هیچ برو جهله قبول واجر  
قلمامش اولدیغی عند الاستیفای تحقق ایتسیله مرقوم  
کر قوره اولباید کی ادعایی مرد ایدیله رک دعوای  
استیفاینک تدقیقاته کیریشلش واولباید ویریلان  
حکم و قرار اصول محکمه و احکام قانونیه موافق  
بولنیش اولدیغی پیانیه اعلام استیفای حکمکن تصدیقی  
طلبی محتویدر

طرفین و کیلارینک بالاده محرب اعتراف و جوابی  
خارجنده بشقه بریده جکلری اولدیغی لدی السؤال  
اکلاش لدقن صکره معاون موی ایله یورغای  
افدیتک اولباید کی افکار و مطالعاتی استیفار او لندیفده  
رامانت مشار الهیانک دولت رسیده دن او لوب تحصیل  
اینکده اولدیغی ویرک و رسومات دنی اموال دولت دن  
او لدیغه و بحوالله قائمه حقنده کی قرار نیاعه احکام جمه  
رسومات مذکوره خسینک قائمه اپه او له رق تحصیل  
لزومی بدهی و لندیغی مستدیع تیغیر لک اعترافی  
موافق قانون او لدیغی بولنده ایراد مطالعات ایتش  
و متعاقباً امر موایجه نک ختم او لوب اولدیغی و کیلان موی  
ایله ما به تفهم ادلیشد

ایجادی لدی المذاکره محکمه استیفای حقوق قسمجیه  
خصوص مذکور حقنده برو جه محرب حکم و اعلام  
او لمس او لوب انجق اعلام مذکور مندرجات دن  
اکلاش لدقنی و بالاده پیان و حکایه فلندیغی او زره  
امانت مشار اليها جانبدن حکم ابتدائی علیه نده  
و قو عبولان استیفای دعوا ندیف دولاوی سیق ایدن  
محماکه استیفایه ده مرقوم کر قور طرفندن حکم ابتدائی  
قبول و برو جه محرب اعطای حکم و قرار او لنیسی

طقس-ان یدی سنه سی هارتیک طقوز نجی کونه قدر  
یوزده بدن کذشته یورید لذکده نمل رسومی طقسان

الی بیک طقو یوز الی بونک و نخاس اپه نک  
بشيوز طقسان ایکی غروش بالغ او لمش و نخاس اپه نک  
شعدی نداول ایتماسی جهتله بونک بدایت محکمه سی  
قرار تاریخی بولنان فی ۲۳ ذی الجھ سنه ۹۶  
تاریخنده لیرا ایله نخاس پیشنه دعوای و جنبجی  
و مثالیک دنی مؤخر آنیس و اعلام اولنان فی ۲۷  
ربيع الاول سنه ۹۷ تاریخی قرار نامه ده کوستردیکی  
او زره بهر ایراسی یوز یکرمی غروش حسایله  
اعطای لزام کلیدکنند او لو جهله لدی الحساب  
نعل رسومنک ایکیوز التش طقوز لیرا او تو ز بر

غروش و نخاس رسومنک دنی او چیوز او تو ز سکر  
ایرا یکرمی الی عروشکه جمعاً التیوزیدی لیرا الی یدی  
عروش حاصل او لمش او لغله مبلغ مزبوره ملتزم  
مرقوم کر قوردن تحصیل و حین تاده سند کین آیرو جه  
ایرو جه کذشته یوز یکیزه ده قرار و بیرلذیکی اکلاش لشدر

سلندیعی و کیلارینک طوب طاش افندینک خلاصه  
اعترافی امانت مشتری النهایه اعلام ابتدائینک  
اعطاینک صکره نعل رسومی ایچون نخاس او له رق  
بس تفسیط ایله مو کلندن معلوم المدار مبالغ اخذ  
و استیفای و بوصورتله اعلام ابتدائی حکمی قبول واجر  
قلنس او لدیغی جهتله امانت مشار اليها جانبدن  
اعلام مذکور علیه نده درمیان اولنان استیفای  
دعوانک رمی لزومی عمد الاستیفای موکلی طرفندن  
ادعا ایلدیکی حالده محکمه استیفایه جه مبالغ  
مذکوره نک علی الحساب طریقیه اخذ و قبض او لندیغی  
کوستردیکی رک بونکله اعلام ابتدائی حکمکن قبول  
واجر ایدلش عدا لندیمه جغی پیانیه دعوای استیفای  
قبول و برو جه محرب اعطای حکم و قرار او لنیسی

و گیلنندن المنسد اکثربت آرا ایله قرار ویریله و لشطوفین  
و کیلار ینه تفهیم قلندری

## اعلانات

- ( درس مادت باقه سی امور بیک حسن جریانی )
- ( وحصه دار ایلک مسافتھه منافعی ضمیننده )
- ( نظمات اساسیه سنجھ تعدادلات واقعه ی حاوی )
- ( نظیم و تجارت نظارات جلیله سنجھ تصویب )
- ( وتصدیق بوریلان و قانوننامه تجارت حکمی سنجھ )
- ( مجل محکمه یه قید اولنان فقرات بعاراتها بروجہ )
- ( زیر اعلان اولنور )

درس مادت باقه سی نظمات اساسیه سنجھ حصه  
دارانک جمعیت عمومیه لری قرار بله اجرا ایدیلان  
تمدیلات بروجہ آتی پیشکاه عالی نظارت پناهیلر ینه  
عرض اولنور شویله که فی ۲ نیسان سنه ۱۸۷۵ تاریخنده  
عقد اولنان جمعیت عمومیه وفی ۲۸ نیسان سنه  
۱۸۷۹ تاریخنده منعقد اولان جمعیت عمومیه فوق  
العاده قرار بله نظمات مذکوره نک ایلک مساحت  
ماده یی بروجہ زیر بالتعديل عباره آتی البیان قطعیابی  
اور لنشدر ( مجلس اداره اعضا سی شرکت ایشنه کوره  
ایحاب ایتدیکدا جماعت ایده جکار و شرکت حسن تسویه  
مصطفیه صرف مساعی کامله ایلکه مجبور اویه جقلدر  
و دیک بر شرکت اداره مجلسنے داخل اویه بیلر بیچون  
مجلسن استحصال ماذونیت ایلری لازم کله جکدر  
جلس اداره ده مذاکره اولنان مواد حقنده اکثر یت آرا  
ایله قرار ویله جک وتساوی آرا اظهور ندریست بولندیغی  
طرف ترجیح ایدیله جکدر مذاکره متری طو تلمیضیون  
هیئت مجلسن اوچنک حاضر بولنیسی کافی اویه جقدر )  
ینه ذکر اولنان جمعیت عمومیه فوق العاده ده نظمات  
مذکوره نک ایلک مساحت عمومیه وبرده مقتضی عومی  
ویامدیر ثانی معرفیله اداره اولنده جقدر مجلس اداره  
لزوم کوردیکی حاله اعضا منک عددینی هر وقت  
تزايد ایده بیله جک واعضا ایلک ماده من بوره فک ایلک بش

قبول اویه بیله جک ایسه ده امر اتخا بلری جمعیت  
عمومیه نک تصویبینه عرض اویق لازمکله جکدر اعضا

جدیده اشبو نظامنامه نک یکرمنجی ماده سنک ایکنیجی  
فقره سی حکمیه تابع اویله جقلدر و نظامنامه نک اون  
طفوز نجی ماده سی خلافه اویه رق هر برینک ایفای

امور یتلہ مباشر تدن اول بتوں مدت امور بیتی  
ظرفندہ فقط پیک عدد حصه بیه مالک بولنیسی اقتضا  
ایله جکدر بر نجی دفعه ده کی مجلس اداره شرکت درت  
نفر مؤسس لرندن یعنی موسیو انطوان ولاستو و آندره  
سنگروس وزورز قرون پو و اتین اسقولودی نامذواتن  
مرکب اویه جق و هر بش سنه خاتمه حصه دارانک  
جمعیت عمومیه سی کله جک بش سند ایچون برینک مجلس

اداره نک تشکینه مباشرت ایده جک و چیقان اداره  
اعضا سی بتکرار انتخاب و نصب اویله جکدر  
کذک مذکور ۲۸ نیسان سنه ۱۸۷۹ تاریخنده منعقد

جمعیت عمومیه فوق العاده ده نظمات مذکوره فک ایلک مساحت  
ماده سی بروجہ زیر بالتعديل عباره آتی البیان قطعیابی  
اور لنشدر ( مجلس اداره اعضا سی شرکت ایشنه کوره  
ایحاب ایتدیکدا جماعت ایده جکار و شرکت حسن تسویه

مصطفیه صرف مساعی کامله ایلکه مجبور اویه جقلدر  
و دیک بر شرکت اداره مجلسنے داخل اویه بیلر بیچون  
مجلسن استحصال ماذونیت ایلری لازم کله جکدر  
جلس اداره ده مذاکره اولنان مواد حقنده اکثر یت آرا  
ایله قرار ویله جک وتساوی آرا اظهور ندریست بولندیغی  
طرف ترجیح ایدیله جکدر مذاکره متری طو تلمیضیون  
هیئت مجلسن اوچنک حاضر بولنیسی کافی اویه جقدر )  
ینه ذکر اولنان جمعیت عمومیه فوق العاده ده نظمات  
مذکوره نک ایلک مساحت عمومیه وبرده مقتضی عومی  
ویامدیر ثانی معرفیله اداره اولنده جقدر مجلس اداره  
لزوم کوردیکی حاله اعضا منک عددینی هر وقت  
تزايد ایده بیله جک واعضا ایلک ماده من بوره فک ایلک بش

حسب المأمور یه شرکت نامنه اجرا ایلدکلری  
تعهدات ایچون اموال ذاتیه لرینی قارشو طو تمیه جقلدر  
و دیرکتورلر شرکت نامنه و قوع بولان معامله لرینک  
محرات و محاسباتی دفاتر شخص و صدیه قید و ترقیم  
ایتدیره جکلر در )

کذک آنف البیان فی ۲۸ نیسان سنه ۱۸۷۹  
تاریخنده منعقد جمعیت عمومیه فوق العاده ده نظمات  
مجوونه نک یکرمنجی ماده سی بر منوال آتی تعديل  
ایلدکلر شویله که ( جمعیت عمومیه ده بولنیجی  
آرزو ایدنلر عقد جمعیت ایچون معین اولان گوندن  
اویز کون اویله حصه لرینی درس عادت ده شرکت  
صفدنه غنه ۰۰۰ الح ) عباره سنده محرر اویز کون  
مدت اون بش کونه تزیل اولندرق عباره هن بوره نک  
اولویجهله تصحیحی قرار اشیدر لنشدر

ینه سالف الذکر جمعیت عمومیه فوق العاده ده نظمات  
من بوره نک یکرمنجی اویچنی ماده سی فقره اولانند  
( و بو باده ایحاب ایدن دعوت يوم اجتماع دن ایکی ماه  
اول ) جمله سنده کی ایکی ماه مدتک بر ماھه تزیلیه  
عباره سندک اولویجهله تصحیحه قرار ویرلشدر  
فی ۲۷ نیسان سنه ۱۸۷۶ تاریخنده عقد اولنان  
جمعیت عمومیه عادیه ده نظمات مذکوره نک اویز  
بر نجی ماده سندک آخرینه ذکری آتی فقره نک و دخی  
قرار اشیدر لنشدر ( شو قدر که شرکت و قت معینندن  
اول فسخی و یادیک بر شرکت لر بر لشیدر لسی حقنده  
اویز در دنچی ماده ده کوستیلان احوال مستندا  
اویه جقدر )

کذک مذکور فی ۲۷ نیسان سنه ۱۸۷۶ تاریخنده  
انعقاد ایدن جمعیت عمومیه اویز در دنچی ماده نک  
عباره اصلیه سی ذیلنه زیرده محرر فقره لرک  
علاوه سی تخت قراره المشدر

قره سی کافی السالیق ایقا اوینوب التخیسی یعنی  
( کرک در ساعته و کرک مالک اجنیمه دن بولنان اداره  
و شعباتنک دیرکتور و اداره مأمور لرینک معاشاتی )  
جمله سیله باشیان قره سی زیرده کوستیلریکی اویزه  
تصحیح قلشندر

( اداره اعضار بیک معاشاتی اویز اویچنی ماده  
وجنجه تفعت صافیدن افزار ایدیله جکدر کرک  
درس عادت ده و کرک مالک اجنیمه ده بولنان دیرکتور لرک  
معاشاتی شرکت مصارف عمومیه سنه داخل اویه جقدر  
اداره مجلسی درس عادت ده کی مدیر یت عمومیه ایله مالک  
اجنبیه ده کی دیرکتور لرک و علی الخصوص دیرکتور دن  
هر بر لر بیک ماذونیت و اقتداریت تدبید و شرکت  
دیرکتور لریه مأمورین و مستخدمینی نصب و عزل  
و بونلر امور مأموره لریه و ظائف و معاشات  
ومكافاتی ولدی الحاجه اعطای ایلیه جکلری کفالات  
اچه سی و بونلر وقت اعاده سی تعیین و علی العموم  
احواله کوره شرکت منافیجده لازم و مناسب عد  
ایلیه جکی هر بر خصوصی اجرا ایده جک و شرکت  
امضای مجلس اداره اعضا سیله مدیر عمومی و مقتضی  
عمومیه مودع اویوب مجلس بیچه مناسب عداونه جق  
صورت و شرط لر ( مالک اجنیمه ده کی دیرکتور لر وضع  
امضا ایتك صلاحیت اعطای اویله جقدر مجلس اداره  
اعضا سندن یالکز برینک یامدیر عمومی و یاخود مقتضی  
عمومینک امضای بحدی شرکت تمهیدی استلزم ایتك  
اٹلکه کافی اوییوب شرکت تمهیدی استلزم ایتك  
ایچون ایکی امضای یعنی مجلس اعضا سندن ایکیستنک  
و یاخود مشترکاً مدیر عمومی ایله مقتضی عمومینک  
ویا بونلر دن بریله اعضا مجلسن برینک امضالی  
اقتضا ایدر مجلس اداره اعضا سیله دیرکتور لر  
اسبو نظامنامه نک دائرة ماذونیت داخلنده اویه رق

سأوله لى غضب او ائستدن طولاني مظنوون عليهم  
اولوب فرارده بولنان او رته بو يلى استگر چهره ملى  
اچيق قاش والنلى الا كوزلى ايرو طوب بورونلى او رته  
اغزلى مهاجرین چراكسه دن حسن چاوش بن طاغقىو  
ايلاه رفيق او رته بو يلى قرال صقاللى بيا ضجه چهره ملى  
او قاق بورو نلى او فاق اغزلى چاقر كوزلى اچيق قاش و والنلى  
مهاجرین چراكسه دن جامبو لات بن معاش و قيمىمه  
بو يلى يوارلاق النلى سىورى يىجە برونى الا كوزلى قالنجە  
دو داپلى يوارلاق مطروش چكەلى اچيق قاشلى  
صار يىجە چھرە و صاصچىلى و آز چىچىك بوزۇغى ضاوعە  
نام شخىصلۇڭ فعل مذکورە بجرأت ايلدكلىرى او راق  
تحقىقىيە ماڭلۇندن اكلال شىلسەن او لمىغىھ مظەونەن فۇمۇنڭ  
اولوجھە جىسا يىتە اتھىاملىرىنە متىھما قزاد و يېلىش  
و متىھەين حرقۇمۇنلىرى هەرنزەدە كۈور يداور ايسە  
طوتىلوب مىكەمە مذكورە جىسىخانە سەنەن قىل و تىسىملىرى  
لازم كله جى باجىملە ضابطە عدایيە مامورلى يېلىك  
معلومى او مىق او زرە اشبو اخذو كىرفت امرى  
در سعادت استيئناف مىكەمە لوى نزدىكە هتشكل ھېيدىت  
اتصادىمە دا ز اعطى قىلغىشىد

از مید سجاعی دا حلنده فندره وضاسنه تابع با عرقانی  
قریبہ سنده ساکن امام محمد افندیک کیفیت جرحدن  
طولابی منظون علیه او لوپ فرارده بولنان او رته بویلی  
الا کوزلی وسط برونلی قرمزی یوزلی اچیق النصاری  
صاچلی قره جه قاشلی با طوم سجاعنک صوپه قضاسنه  
مرادید قریبی او ن طقوز یاشنده رنجبر محمد افندی بن  
احمد ایله کذلاک او رته بویلی قره کوزلی تو پیقلی وسط  
رونلی اسمیر بکزلی اچیق النی قره صاصاچلی و قاشلی

از مید سنجاق غنه تابع قندروه قضاسنه قاضی او غلی دکر مانده  
قتل ایدیلان سنجی محمد لکیفیت قتلندن طولایی جنایته  
اثهام اولنان قندره قضاسنه صاری علیل قریب سندن  
کور یوسف و مرقومک رفیقلرندن اولوب الیوم فرارده  
بولنان و هنوز اثبات وجود ایتماش اولان از میده تابع قره  
پیکار قریب سنده مسکون تبعه دله لت علیه دن اورته بو بیلی  
متناسب اغزلی مدوار چکه لی قرال قاش و صاچلی بعدای  
بکزی او تو ز یاشنده ابا زه عبد الله ایله ینه قریب مذکوره ده  
مسکون تبعه دولت علیه دن اورته بو بیلی الا کوزلی سیاه  
قاش و صاچلی و بیاض بکزی او تو ز یاشنده قدیر و قریب  
مذکوره لی کذلک تبعه دولت علیه دن اورته بو بیلی  
الا کوزلی سیاه قاشلی و قرال صاچلی و قرمزی بکزی  
او تو ز یاشنده ابا زه عثمان نام شخصیت غیاباً و مرقوم  
کور یوسفک وجاههاً اجر اقلنان محاکمه لرندن مقتول  
مرقوم سنجی محمدی قتل ایتدکاری و فقط قنیعیسته  
فاعل مستغل اولدیغی اکلاشیله مدیغندن فاعل مشترک عدیله  
بو نلدن کور یوسفک وجاههاً و فراری مرقومک  
غیاباً جزا قانون نامه همایونک یوز یتش در دیجی ماده سنه  
قره او لیسنده توفیقاً اون بشرسنه مدلله وضع کورک  
اولمر ینه از مید بدبایت جزا محکمه سندن حکم اولنش  
اوللغه اعلان کیفیت ایتداد قلنده

طقسان سکز سنه سی مايسنگ يلدنجى كونى از ميد سېخانىمه  
تاييغ قىدره قضاسنگ اغا جلى ناچىيەسىندە صارىق قوجلر  
قرىيەسى اهالىسىندەن اينجە محمد او غلى محمد و قيماس  
ناچىيەسىندە آپقە كاپسا قرىيەسى اهالىسىندە طاشىجى  
او غلى حسېيەنگ فارعە كويى التىندە حيوان واشىيائى

اعضاـسـنـه دـسـي يـوزـدـه اوـن درـت اـعـطـاـ اوـلـنـهـ جـقـ)ـ  
ـجـلـهـ سـنـكـ ثـبـتـ وـاـمـلاـسـيـ تـحـتـ قـرـارـهـ الـمـشـدـوـ  
ـاـشـبـوـ جـعـيـتـ عـمـوـمـيـهـ لـرـدـهـ اـتـخـادـ اوـلـنـانـ قـرـارـرـهـ توـفـيقـاـ  
ـذـظـامـاتـ اـسـاسـيـهـ عـاـجـزـاـنـهـ مـنـ جـهـ اـجـراـ قـلـانـانـ تـعـدـيـلاتـ  
ـشـوـ نـلـرـدنـ عـبـارـتـ اوـلـوـبـ تـعـدـيـلاتـ مـجـوـثـهـ دـخـيـ  
ـتعـاقـبـ زـمـانـهـ تـحـولـ اـيـدـنـ اـصـوـلـ مـالـيـهـ وـنـجـارـيـهـ  
ـمـماـشـاتـ مـجـبـورـ يـتـمـدـنـ نـشـأـتـ اـيـشـ اـوـلـدـيـغـيـ نـزـدـ  
ـدـفـاـيـقـ وـفـدـ جـنـابـ دـاـوـرـ اـفـخـيـمـانـهـ لـرـنـهـ دـخـيـ تـصـدـيقـ  
ـوـ بـنـاـبـرـيـنـ حـصـهـ دـارـلـرـ مـزـكـ منـافـعـيـ کـوـزـ تـمـكـدـنـ بشـوـهـ  
ـهـرـ اـدـ وـمـقـصـدـ مـنـ اوـلـمـدـيـغـيـ خـصـوـصـنـكـ پـیـشـ نـظـرـهـ  
ـالـنـمـيـلـهـ بـرـاـجـ ذـكـرـ اوـلـنـانـ تـعـدـيـلاتـ طـرـفـ سـاميـ  
ـنـظـمـارتـ پـناـهـيـلـرـ نـدـنـ تـصـوـيـبـ بـيـورـ يـلـهـ جـغـنـيـ اـمـيدـ  
ـاـيـدرـزـ اوـلـبـاـبـدـهـ وـهـرـ حـالـدـهـ اـمـرـ وـفـرـمانـ حـضـرـتـ  
ـمـنـ لـهـ الـاـمـرـ كـدـرـ

محکمه تھار تک منقسم اول دینگی بر نجی و ایکنچی محلہ  
ایله تھارت بھر یہ مجلس ہیئتلوئی بوندن بو بله بھر کون  
ساعت پشیده اجتماع اپدرائے الی یہ قدر امور داخلیہ  
ایله اش تغال وار باب مر اجعنتک افادہ لر ینی استماع  
ایدہ جکی و ساعت التیڈہ محکمہ کشاد اولنہ رق  
ساعت او نہ قدر دعاوی واقعہ نک فصل ورؤیت  
قلنہ جمعی اعلان اولنور

فی ۱۸ نیسان سنه ۱۳۰۰

( جمیعت عمومیه فقط اداره مجلس نک تکلیف اوذر ینه  
شرکت هدت معینه سندن اول فسخنه و کذلک مجلس  
مذکور ک تکلیف اوذر ینه شرکت دیگر بوشرکتله  
بر لشکر مسننه دخی قرار ویره پله جك وشو ایمی تقدیوده  
دخی نعقاد ایده جك چجیت عمومیه ل لااقل التمشیک  
حصه یه مالک حصه داراندن من کبا ولد فجه و بوصه ل  
اوچر بعنده مساوی اکثریت آرا و حصوله کلد بجه شرکت  
فسخنه و یاخود دیگر بوشرکتله بولشکر مسننه قرار  
و بر لله عیمه چکدر

فی ۲۳ نیسان سنه ۱۸۸۰ تاریخنده عقد اولنان  
جهیت عمومیه ده نظامات اساسیه و جنگه تعیین اولنان  
احتیاط ایچه سیچون افزاییدیله جلک مبلغک بوزده  
پشدن بوزده او نه قدر ابلاغی فرار کراو ملشد

فی ۳۳ نیسان سنه ۱۸۸۱ تاریخنده منعقد اولان  
جعیت عمومیه قرار یله مؤسسه ملیه عالی درت سهیمک  
ایکی سنه ده او دنیمک او ذریه التتش بیک عثمانی ایرانی  
بدل ایله اشتراسته هادونیت و بر لدیگندن نظمامات  
اساسیه ده (موسیو انجلوان ولاستو و موسیو  
آندره سنتروس و موسیو ژورژ فرینتو و موسیو آنیت

اسقو اوودی شرکت مدت دوامنده مؤسس صفتیله  
شرکتده بولنگلخی در عهده ایدرل) دیو هندرج  
بولنان او توز التجی هاده نک العامی و برده او توز  
او چنجی هاده نک اشبو (شرکت مدتی دوامنده درت  
نفر مؤسسلو ينه يوزده اون ايکی اعطیا و مجلس اداره  
اعضاسیله طشره ده بولنان دیو کتورله دخی يوزده  
یکرمی سکر تخصیص قلنور سه عباره سنده محرر يوزده  
یکرمی سکرل يوزده یکرمی يه تزیلی ف ۳۸ نیسان  
سنہ ۱۸۷۹ قار بخلی جمعیت عمومیہ فوق العادہ ده  
ذاتاً فرار لشد یورلش او لدیغی حالده بود فتحہ عباره  
مد کوره نک کاملہ محو یله یو ینه (ومجلس اداره

شباط سنه ٩٩ تاریخی اعلام موجبه مطلوب اولان  
مغلوم المقدار مبالغت تسویه سیچون مدیون مرقوم  
بک او غلی جوار نده یکی شهر نام محله بیله چک دره سنده  
واقع بر طرفدن قصاب زقاغی دیگر طرفدن مریم آنا  
کلیسا سی و قی مر بو طا ندن بتش بیدی نوم روی سودجی  
دکاف ارقه طرفده طولیه جیل قفو شی پیش کاهی مذکور  
دره ایله محدود تخمیناً سکسان رارشون بکری پرم  
عرصه او زر بند مبنی فوقنده اولوب شهریه ایکی بوز  
بتش غروش ایچارایملکده اولان وا رو جه قبوسی بولنان  
ایکی او طه بر صفحه و بر مظبطی حاوی و بتش طقوز نوم روی  
بر باب قصاب دکان نده متصرف اولدیغی نصف حصه  
شایعه سی تاریخ اعلان ن اعتباراً اون بش کون صکره  
بالزاشه فروخت اولنه جغی در سعادت بدایت محکمه می  
اجرا دائره سنده اعلان اولنور

ف ۱۸ نیسان سنه ٣٠٠

ارضروم ده کلیسا قصبه سنده مقیم تجارت اندن نشکیان  
و قومیانیه سنک مو قتاً افلام سری ارضروم تجارت محکمه سی  
طرفدن ف ٢٧ شباط سنه ٩٩ تاریخنده اعلان ایدلش  
اولدیغندن تاریخ مذکوردن اعتباراً الی کون قدر  
در سعادت ده کی اصحاب مطلوب بک تمیکات و سندات  
و دفاتر یاه برابر بالذات و یاخود بالو کاله محکمه مذکوره یه  
وارضرومده یکی خانده مشکل ماسه ده سند کله  
مراجعته اوراق موجوده سی تسلیم ایلسی محلنده  
وقوع بولان تبلیغات او زینه محکمه تجارت دائره سنده  
اعلان اولنور

ف ۱۴ مارس سنه ٣٠٠

مطبوعه کامر ده طبع اولندي

قریه من بوره لی رنجبر اون یدی یاشنده رجب بن  
عبد الله هک فعل مذکوره جرأتلوی اوراق تحقیقیه  
مالرندن اکلاشیش و حرکتی قانون چزانک بوز  
بتش بدنجی ماده سی حکمه مستلزم افعال جنایه دن  
بولنمش اولدیغندن اصول محکمات جزاییه قانون  
موقتنک باب رابعنک فصل ثانیسنده محکم مواد احکامه  
توقفاً و غیاباً از مید بدایت جزا محکمه سنده محکمه لری  
اجرا او لمحق او زره چنایله اتهامله بند قرار و برش  
اولمغله فراری مر قومان هرنزه ده کور یلور ایسه  
اخد و کرفت اولنه رق محکمه مذکوره جلسه خانه سنده  
تمدیلری لازم کله جکی با جمله ضابطه عدله  
مأمور لینک معلومی اولمغ او زره اشبو اخد و کرفت  
امری در سعادت محکمه استینافیه سی هیئت  
اتهامیه سنده تسطیر و اعطای قلنده

ف ٢٧ بجادي الآخره سنه ١٣٠٠ وفي ١ اندیسان سنه ٣٠

چکمجه صغير قضایی داخلنده صفره قریه سنده  
مقیم طومه او غلی نیقولا کینک صرافیانی یه بالاصاله  
و بالواکاله ایکی قطعه اعلام موجبه دینی اولان مبالغ  
معلومه نک تأمین استیفاسی ضمنه محجوز اولان مدیون  
مرقوم قضاۓ من کوره مر بو ط متصرف اولدیغی  
اسپار طوان چفتلکنک کدکانی تاریخ اعلان ندن اون بش  
کون صکره مقری قریه سنده واقع محکمه بدایت اجراد ائه  
سنده موقع من ایده یه وضع اولنه جغی اعلان اولنور  
ف ۱۴ نیسان سنه ٣٠٠

تبغه دولت علیه دن دیغتر ینک ترزی اصنافندن و یطه  
ذمنده برنجی حقوق دائره سنده صدور ایدن ف ٢